



• DIE SPRACHZEITUNG •

Die **Carl Ed. Schünemann KG** ist ein seit über 200 Jahren erfolgreiches Bremer Verlagshaus. Neben Büchern und Zeitschriften verlegen wir Lehr- und Lernmittel.

Unsere Sprachzeitungen bieten wir seit 70 Jahren erfolgreich im Fremdsprachenunterricht an und dieser Verlagsbereich wächst stetig.

Dieses Wachstum möchten wir mit Ihrer Unterstützung weiterentwickeln. Daher suchen wir ab sofort für unsere spanische Sprachzeitung **Revista de la Prensa** und deren Nebenprodukte Sie als

Redakteur (m/w/d) im Bereich Spanisch

Wir bieten Ihnen in Teilzeit (20 Stunden pro Woche mit Perspektive auf mehr) ein selbstständiges Arbeitsgebiet innerhalb einer teamorientierten Redaktion.

Zu Ihren Aufgaben gehört:

- Ausarbeitung von Übungsmaterialien für den Spanisch-Unterricht in Schulen (Sekundarstufe I und II) und in der Erwachsenenbildung (DELE)
- Lektorat und Korrektorat von Texten und sprachdidaktischen Übungen
- Verfassen eigener Artikel in den Sprachniveaus A2 und B1 (GER)
- Mitarbeit an der Konzeption und Ausarbeitung von Begleitmaterialien im Print- und digitalen Bereich
- präzise und verlässliche Vokabelübersetzungen Spanisch/Deutsch
- Recherche und Auswahl von Zeitungsartikeln und Bildmaterial
- Betreuung und Pflege unseres Blogs und der sozialen Netzwerke

Sie sollten über Spanischkenntnisse auf muttersprachlichem Niveau verfügen und möglichst auch erste Erfahrungen mit digitalen Medien/E-Learning mitbringen.

Wir erwarten von Ihnen eine der Aufgabe entsprechende Qualifikation: gerne ein sprachwissenschaftliches Studium – möglichst mit sprachdidaktischem Anteil oder ein Lehramtsstudium. Wünschenswert wären zusätzliche Unterrichts- und/oder Übersetzungserfahrungen.

Wenn Sie an diesen herausfordernden und spannenden Aufgaben interessiert sind und ein reges Interesse am aktuellen Zeitgeschehen und ein Gespür für unterrichtsrelevante Inhalte haben, senden Sie uns bitte Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen unter Angabe Ihrer Gehaltsvorstellung und des möglichen Eintrittstermins per E-Mail oder Post an: kontakt@schuenemann-verlag.de

Carl Ed. Schünemann KG
Personalabteilung · Frau Anja Zolondek
Zweite Schlachtpforte 7 · 28195 Bremen

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung. Für eine erste Kontaktaufnahme steht Ihnen **Frau Zolondek** telefonisch unter +49(0)421.36903-37 zur Verfügung